

ПАРАФІЯЛЬНИЙ БЮЛЕТЕНЬ

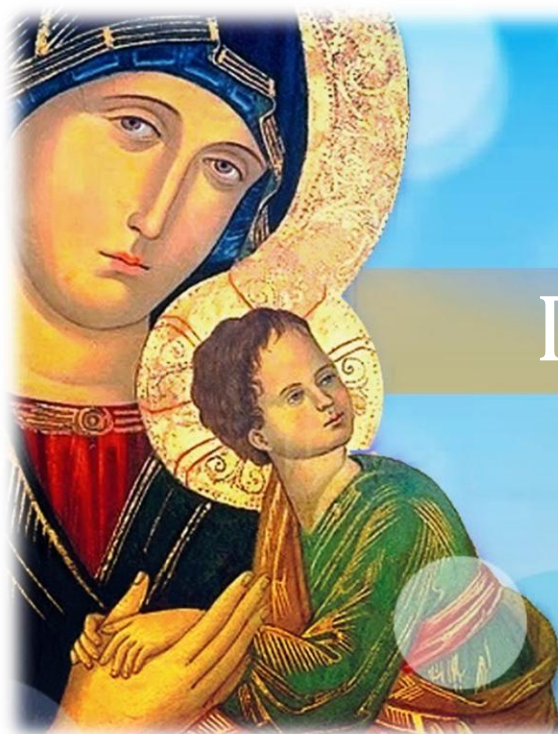
Святий Кіран, католик

Церква в Кемпбелтауні та
Айлі

Ceann Loch Chille Chiarain

6 вересня 2026 року

23-тя



Свято Різдва

Пресвята Діва

Марія

8 вересня

неділя за звичайним часом

Святого Кірана, Кемпбелтаун, Кінтайр

23-й тиждень звичайного часу

Вівторок: **Свята Меса, 18:00**

Середа: Поклоніння та молитва в середині ранку, 9:30; **Свята меса, 10:00**

Кава та дискусійна група

П'ятниця: Ранкова молитва, 9:50; **Свята меса, 10:00**

Наступних вихідних:

Субота, 12 вересня, **Вічна меса, 18:00**

Неділя, 13 вересня, **24 вересня, неділя за звичайним часом, Свята Меса, 10:00**

Таїнство примирення: субота з 17:30 до 17:50 або будь-коли за запитом.

Єпископальна церква Святого Колумби, Брідженд, острів Айла

6 вересня: **Свята Меса, 16:00**

20 вересня: **Свята Меса, 16:00**

Відповідь на псалом

О, якби сьогодні ти слухав його голос!

«Не загартуйте свої серця.»

Євангельське прославлення

Алілуя, алілуя.

Бог був у Христі, примиряючи світ із собою,
і довіряючи нам послання примирення.

Алілуя.

Антифон причастя

Як олень, що прагне струмків,
тому моя душа прагне Тебе, мій Боже;
моя душа прагне Бога, живого Бога.

Візьми п'ять хвилин

Витрачайте лише п'ять хвилин на день, і ваша віра буде глибшою та зростатиме – день за днем.

ПОНЕДІЛОК 23-ГО ТИЖНЯ

7 ВЕРЕСНЯ 2026 РОКУ

Приділяйте суботі свою увагу

У нашому насиченому світі, як ми можемо зберегти святий День Господній, друзі? З дитячими іграми та зустрічами, що заповнюють неділю, тепер нам доведеться провести межу, адже старі торгові закони скасовані. Чому б не використати цей понеділок, щоб спланувати невелику зміну? Зробіть неділю знову священною — відведіть її для меси, відпочинку та сімейного часу. Вона нагодує вашу душу і наблизить вас до Божої любові.

Сьогоднішні читання: 1 Коринтян 5:1-8; Луки 6:6-11. *«Питаю вас: чи дозволено робити добро в суботу, а не чинити зло, рятувати життя, а не знищувати його?»*

ВІВТОРОК: СВЯТО РІЗДВА

ПРЕСВЯТОЇ ДІВИ МАРІЇ

8 ВЕРЕСНЯ 2026

Доброта каналу

Життя має свої зліти і падіння, але для багатьох існування залишається боротьбою. У Блаженствах наш Господь дає прекрасну обіцянку: «Блаженні ті, хто не має земної причини очікувати благословення.» Це відкриває ніжну любов Бога до бідних.

Як нам практикувати справжню благодійність? Вона включає:

- Визнання вродженої гідності кожної дитини Божої.
- Пропонуємо наші серця, а не просто допомогу.
- Служити нашим сусідам з щирою добротою.

Бачачи Христа в інших, ми віддзеркалюємо Його божественну любов. Давайте подорожувати разом у вірі, щоб ніхто не йшов сам.

Сьогоднішні читання: Михей 5:1-4а; Матвія 1:1-16, 18-23. *"Ми знаємо, що все діє разом на благо тим, хто любить Бога."*

СЕРЕДА 23-ГО ТИЖНЯ

9 ВЕРЕСНЯ 2026

Бог тут

Сьогодні виповнюється річниця обрання святого Целестина I у 422 році. Хоча він відомо заснував папську дипломатичну службу під час свого десятирічного правління, його пастирське співчуття залишається його найбільшою спадщиною.

Целестін навчав, що примирення ніколи не слід відмовляти жодному вмираючому грішнику, який щиро цього прагне. Він прекрасно зауважив, що покаяння залежить не від часу, а від серця, яке Бог може змінити миттєво.

Продовжуючи цей Рік милосердя, помолімося за всіх, хто сьогодні йде з цього життя. Нехай вони отримають благодать перетвореного серця і знайдуть мир у святій волі Божій.

Сьогоднішні читання: 1 Коринтян 7:25-31; Луки 6:20-26. *«Блаженні ви, бідні, бо Царство Боже ваше.»*

ЧЕТВЕР 23-ГО ТИЖНЯ

10 ВЕРЕСНЯ 2026

Свобода прощення

У Таїнстві Покаяння і Примирення католики отримують прощення своїх гріхів. Це вимагає справжнього смутку, щирого сповідання, а потім і відпущення гріхів. Через це прекрасне таїнство людина повертається до гармонії з Богом і церковною спільнотою. Коли ми прощаємо інших, ми також беремо участь у їхньому зціленні. Як католики, ми покликані прощати навіть тих, хто не шкодує. Часто початок цього процесу звільняє нас від гріхоти та образи, приносить мир у наші серця.

Сьогоднішні читання: 1 Коринтян 8:16-7, 11-13; Луки 6:27-38. *«Любіть ворогів своїх, робіть добро тим, хто вас ненавидить, благословляйте тих, хто вас проклинає, моліться за тих, хто вас зневажає.»*

П'ЯТНИЦЯ П'ЯТНИК 23-ГО ТИЖНЯ

11 ВЕРЕСНЯ 2026

Що б зробив Ісус?

Заклик до благодійності

Віру надто часто використовують як зброю для виправдання розділення. Проте, як католики, ми визнаємо Бога джерелом безмежної милості. Вшановуючи тих, хто загинув під час 11 вересня, ми згадуємо, що Євангеліє Ісуса Христа — наш справжній компас.

Чи то протистояння несправедливості, чи прийняття ближнього — Його любов має вести наші кроки. Ми покликані протистояти використанню релігії як інструменту для шкоди. Натомість прагнемо відображати Князя Миру у всьому, що робимо.

Сьогоднішні читання: 1 Коринтян 9:16-19,

22b-27; Луки 6:39-42. "Чому ви помічаєте скалку в оці брата свого, але не бачите дерев'яної балки у своєму?"

СУБОТАДЕНЬ 23-ГО ТИЖНЯ

12 ВЕРЕСНЯ 2026

Завжди є час для примирення

Сьогодні виповнюється річниця обрання святого Целестина I у 422 році. Хоча він відомо заснував папську дипломатичну службу під час свого десятирічного правління, його пастирське співчуття залишається його найбільшою спадщиною. Целестін навчав, що примирення ніколи не

слід відмовляти жодному вмираючому грішнику, який щиро цього прагне. Він прекрасно зауважив, що покаєння залежить не від часу, а від серця, яке Бог може змінити миттєво.

Продовжуючи цей Рік милосердя, молимося за всіх, хто сьогодні йде з цього життя. Нехай вони отримають благодать перетвореного серця і знайдуть мир у святій волі Божій

Сьогоднішні читання: 1 Коринтян 10:14-22; Луки 6:43-49. "Добра людина з доброго скарбу серця творить добро."

Читання на 23-тю неділю за звичайним часом

Єзекііль 33:7-9

Пророк вчиться жертвувати популярністю заради нести Божу істину.

Псалом 95:1-2, 6-7, 8-9

Слово Боже приходить до нас щодня. Ми слухаємо чи закриваємо свої серця?

Римлянам 13:8-10

Якщо ми живемо в душі любові, ми виконуємо закон.

Матвія 18:15-20

Казати правду іншому — це сувора любов. Але приховувати правду важче для всіх.

Слова на Слові

Мавпа на спині: чому тиша не завжди золота

*

Наверни себе, бо ти втратив саме себе. Ти більше не є собою, ти манекен, який відмовився від самотійності власних кроків і дозволив собі керувати. (...) Ти не думаєш, ти дозволив іншим думати за тебе. Ти не вирішуєш, ти дозволив іншим вирішувати за тебе. Ти тепер лише виконавець, і ти не творець, ти не дитина свободи — ти дитина рабства, яке применшує і принижує. (...) Тепер у вас лише правила, у вас є лише інструкції — таємні чи не таємні — і ви шукаєте натхнення для своїх рішень поза собою, у тому, що вимагає, у тому, що люди говорили на вулиці, що було сказано на зустрічі, у тому, що сказано в компанії, у тому, як живе світ — і ви більше не шукаєте це всередині, там, де людина зустрічається з собою, там, де зустрічається з Богом (єпископ Й. П'єтрашко).

* *

Ми всі бачили цих трьох маленьких мавп: не бачити зла, не чути зла, не говорити зла. Вони милі, звісно, але стали духовною пасткою. Ми часто використовуємо їх, щоб виправдати мовчання, коли маємо говорити.

В Євангелії Христос закликає нас до мужності: «Як бачите... тоді говорите.» Проте братня виправлення надзвичайно складне.

Зізнання у вагоні поїзда

Я якось зустрів бабусю у поїзді, яка місяць їхала допомагати доньці. У неї була сумка, повна католицьких газет, але вона зітхнула: «Мої онуки не вміють молитися, вони не ходять на месу.»

Коли я запропонував їй навчити їх, вона відступила: «О, я не можу. Це розлютило б мою

доньку.»

Це класична сучасна дилема. Ми більше турбуємося про збереження миру з нашими дітьми, ніж про допомогу їм у мирі з Богом.

Попередження Пророка

Але Святе Письмо не відпускає нас. У Книзі Єзекіїля Бог прямолінійний:

"Якщо ти не скажеш нічого, щоб відвернути злого чоловіка з його шляху... Я звинуватиму тебе у його смерті." (Єв 33:8)

Це не про те, щоб бути самовпевненим і допитливим; це про спасіння.

Любов у дії

Щоб протистояти цим трьом мовчазним мавпам, ми повинні прийняти три святі звички:

- Щоб побачити: Усвідомити духовну небезпеку.
- Почути: Слухати тихі боротьби інших.
- Говорити: Діліться правдою у благодійності.

Ми повинні робити це з величезним серцем. Йдеться не про показування пальцями, а про порятунок душ. Коли ми говоримо віч-на-віч у любові, ми не викликаємо сорому; ми пробуджуємо совість. Саме тут починається навернення, яке веде наших близьких назад до радості Божої благодаті.

Давайте викинемо мавп. Час говорити.

* * *

Смуток Золотої Клітки

*Нашу Богом дану свободу ми обмінюємо на надії,
Обмежений світом і його слизькими схилами.
Ці надії ми замінюємо холодним світлом розуму,
Залишаючи таємницю віри далеко позаду.*

*Наша причина ми поступаємося для короткого спокою,
Фальшивий спокій душі, де зростає колючий шлях.
Цей мир ми міняємо на обов'язок із глини,
Як благодать забувається і обмінюється.*

*Цей обов'язок ми обмінюємо на трубу війни,
Вести наші битви на якомусь далекому березі.
За перемогу ми кровоточимо в нашої гордості та болю,
Та перемога знову залишає нас у тиші.*

*У мирі ми шукаємо багатство, а за срібло продаємо
Тиша совісті, що спускається в пекло.
Бо гроші приносять свободу — або принаймні ми так вважаємо —
Привид свободи, призначений для обману.*

*Тож ми біжимо назад до початку нашого смутку,
Позбавлений Отця, Духа, Сина.
Ми вхопилися за космос, керуючись марнославством;
Ми хотіли все, але не мали нічого.*

(А.В.)

Великий обмін

Щоб зцілити цей трагічний цикл, ми повинні обміняти свої світські ілюзії на надприродні чесноти:

Світський обмін

Божественна Реальність

Лише людський розум
Земний мир (Маммон)
Повна автономія («Все»)

Божественна віра та Одкровення
Мир Христовий (Pax Christi)
Свята бідність (Духовне достаток)

Лише коли ми відмовимося від бажання володіти «всім» на землі, ми зможемо отримати справжню спадщину Неба.

У любові Христові,
Отець Ентоні

Божий провідник

Відносини з ангелами: бути ближчими до наших охоронців

Розділ 8

ОРДЕН ХОРІВ: АРХАНГЕЛИ

Слово «архангел» (гр. archangelos) означає «ангел високого рангу», а також перший серед ангелів — лідер ангелів. Вони є безпосередніми настоятелями Ангелів-охоронців. Їх вважають захисниками пап, єпископів і тих, хто має владу в Церкві.

Таємничий світ архангелів

Можливо, вам цікаво, хто ці загадкові постаті і яка їхня роль у католицькій вірі. Давайте звернемося до світу архангелів і дослідимо життя Гавриїла та Рафаїла — двох із найцікавіших ангелів.

Трони — це ті, яким підпорядковуються всі демони і яким влада підкоряється. Варто звернутися до них із проханням про звільнення від усіх мук, одержимостей і поневолень. Також гарним прикладом для таких місій є архангел Рафаїл, який, як я вже згадував, звільнив дружину Тобіаса від демонів, і варто звернутися до нього в цих питаннях.

Князівства — це ті, хто підкорює собі те, чим керує, щоб виконати Божу місію. Наділені величезною мудрістю та розумом, вони розкривають інтриги злих духів і диявольські плани, спрямовані на наше знищення. Я вважаю, що варто звертатися до них по допомогу у моменти спокуси, звісно, уникаючи щоденних подій, які ведуть до гріха. Найпростіший спосіб уникнути тривожного, повторюваного гріха в нашому житті — це молитва до Святого Духа, щоб Він переконав нас у гріху в нашому серці. У його жаху, сморіді, гнилі та руйнівному впливі на нашу душу і все наше життя. Переконаність у розумі недостатньо. Тоді ми знаємо, що це зло, але все одно робимо це знову і знову, і знову, поступаючись осудливим шепотам рогатого негідника.

ДОПОМОЖИ БОГУ

ЗРОБИТИ ТЕБЕ ЩАСЛИВИМ

I СТАРТ

МОЛИТЬСЯ.

Сили — саме через них найчастіше відбуваються чудеса. Вони часто є знаряддями в Божій руці для здійснення знаків присутності Божого царства на землі. Силам, або домініонам (як їх також називають), довірено (так само, як і Марії) розподіл Божих благодатей. Попросимо їх принести нам якомога більше таких благодатей — особливо тих, що викорінюють злі нахили, звички, що руйнують нашу душу. Під час написання цих слів мені спала на думку певна ситуація. Одного разу, молячись, щоб Бог показав мені мого святого заступника на небі, я побачив, ніби в напівсні, Папу Івана Павла II. Він сидів поруч зі мною на маленькій

лавці. Навколо було багато красивої зелені. Папа, сидючи праворуч від мене, повернувся до мене і правою рукою — вказівним пальцем — з усмішкою доброти та тепла на обличчі, помахав нею в мій бік, кажучи: «Гріхи не зривають, як цибуля, а витягують, як петрушка», після чого він зник (я одразу записав це речення тоді, щоб воно не вислизнуло з мене). Ця подія відбулася близько 4:00 ранку під час моєї молитви. Після сніданку я подивився в інтернет і прочитав послання від певної жінки, яка щойно закінчила ігнатійський ретрит. Ця жінка написала мені, що під час роздумів ретриту Господь Ісус наказав їй передати мені, що моїм заступником, моїм захисником на небі, буде Іван Павло II.

Домініони — це ті, що перевершують хори Князівств, Сил і Чеснот. Хори Домініонів — найвищі серед Хорів Порядку; вони зайняті турботою про виконання волі Божу. Ми можемо просити їх про заступництво у питаннях пізнання Божої волі щодо нас, щоб сумлінно виконувати вказівки Ісуса.



Навколо світу

Іноді пропущені новини

ТРАГЕДІЯ В ГІМАЛАЯХ

ЗАКЛИК ДО СОЛІДАРНОСТІ

Руйнівна раптова повінь вдарила по прикордонному регіону Непалу та Тибету після того, як уламок льодовика, ймовірно зрушений сейсмічним поштовхом, випустив хвилю багнюки, каміння та льоду. Катаклізм зруйнував села та знищив життєво важливу інфраструктуру, включно з мостами та енергетичними установками.

Людська ціна є глибокою: сотні людей загинули або зникли безвісти, включно з місцевими сім'ями, паломниками та міжнародними туристами. За цими трагічними постатями ховається незамінна цінність кожного людського життя, створеного за образом Божим. Ця катастрофа яскраво нагадує про наш моральний обов'язок проявляти солідарність із тими, хто страждає, незалежно від відстані чи віросповідання.

Хоча ця подія була драматичною, вона підкреслює крихкість нашого спільного дому та наш обов'язок опікуватися Божим творінням. Складні рятувальні зусилля, ускладнені заблокованими дорогами, закликають нас і до молитви, і до дії. Ми повинні молитися за жертв, скорботних і сміливих рятувальників. Давайте також підтримати роботу католицьких гуманітарних організацій на місцях, пропонуючи матеріальну допомогу нашим братам і сестрам у їхній час відчайдушної потреби.

Нехай душі вірних, що пішли, милістю Божою, спочивають з миром. Амінь.

НОВИЙ АРКТИЧНИЙ ФРОНТИР

МОРАЛЬНЕ ВІДЛИГАННЯ?

Інвестиції Канади у розмірі 11,3 мільярда канадських доларів у шість нових криголамів — це більше, ніж проста модернізація її берегової охорони. Це сигналізує про ескалацію

геополітичної боротьби за Арктику, регіон, що відкривається через тривожні наслідки зміни клімату. Це суперництво за нові судноплавні маршрути та ресурси ставить Канаду у пряму конкуренцію з іншими державами:

- США: розробка програми Polar Security Cutter для відновлення флоту криголамів.
- Росія: вже має флот ядерних криголамів, що гарантує її домінування на Північному морському шляху.

Під цим стратегічним маневром ховається глибоке моральне питання. Сама «можливість», яку нації прагнуть використати, народжується з колективної неспроможності діяти відповідальними опікунами творіння. Як нагадує Папа Франциск у *Laudato Si'*, крик землі — це також крик бідних.

Хоча створення 5 000 робочих місць у Квебеку є відчутним благом, ми повинні запитати, якою ціною приходить цей «прогрес». Чи виправдовує прагнення національних інтересів потенційну незворотну екологічну шкоду нашому спільному дому? Права та культурне виживання корінних громад, чиє життя невід'ємно пов'язане з цією крихкою екосистемою, мають бути в центрі уваги будь-яких дискусій. Справжній суверенітет в Арктиці має вимірюватися не військовою присутністю, а відданістю спільному керівництву заради загального блага.

ВОНИ ХОЧУТЬ ДОПОМАГАТИ САМОГУБЦЯМ

Єпископи Великої Британії попереджають проти законопроєкту про допоміжне самогубство

Святість людського життя як дару від Бога, від зачаття до природної смерті, є наріжним каменем католицького опору запропонованому законопроєкту про «допоміжну смерть».

Єпископ Джон Шеррінгтон, керівник життєвих питань Єпископської конференції, закликав парламент відхилити це небезпечне законодавство, підкресливши серйозні моральні та практичні недоліки. Опозиція ґрунтується на фундаментальних етичних принципах:

- Покликання медицини: Морально неможливо перетворювати роль лікарів і медсестер із збереження життя на навмисне його припинення. Акт допомоги самогубству є спотворенням професії цілителя.
- Справедливість для вразливих: Законопроєкт створює дворівневе суспільство, де життя хворих, людей з інвалідністю та літніх людей вважається менш гідним захисту. Справжнє співчуття не усуває людину, яка страждає; воно забезпечує любов, підтримку та якісну паліативну допомогу.
- Міжнародний прецедент: У юрисдикціях, де існують такі закони, право на це неминуче розширилося за межі смертельно хворих і включає людей з інвалідністю та психічними розладами, що демонструє небезпечну «слизьку доріжку».

Церква продовжує виступати за відмінний догляд наприкінці життя, що підтверджує внутрішню гідність кожної людини.

Ми читаємо Папу Лева

Ніколи не слід припиняти діалог із Господом, а краще говорити з Ним з довірою і про наші труднощі у розумінні того, чого Він від нас просить.

Соборна реформа, що поставила в центр того, що становить серце досвіду Церкви, мала на меті у повному розкритті літургію як «первинне джерело того божественного обміну, в якому Боже життя передається нам». З цього переконання виникла потреба зробити

багатство біблійних текстів і молитов більш доступним для всіх вірних, а також надати порядку святкування більшій простоті і ясності порівняно з тим, що надавали тоді літургійні книги. Адже літургія, будучи живою реальністю, постійно зазнавала розвитку і змін протягом століть. Магістеріум адаптував свої форми до потреб різних епох. Тому не дивно, що Другий Ватиканський собор, з найвищою повагою до спадщини Традиції і саме для її більш доступного, визнав необхідним перегляд літургійних книг. (...) Прагнення до «загальної реформи» не виникло раптово, а знайшло вираження в діях послідовних пап ще з початку двадцятого століття, відповідно до постулатах літургійного руху. (...) Літургійна реформа, просувана Другим Ватиканським Собором, таким чином вписана в живу Традицію Церкви. Її правильне розуміння також дозволяє відкинути зловживання, які відбувалися в деяких колах Церкви в постсоборний період і, на жаль, іноді трапляються навіть сьогодні внаслідок абсолютного або неправильного розуміння певних принципів, що лежать в основі самої реформи. (...) Тому особливим завданням пастирів, єпископів, а також кожного священика є збереження та популяризація літургії, яка, дотримуючись літургійних норм, сяє з благородною простотою, таким чином показуючи Церкву як єдину, святу, католицьку і апостольську.

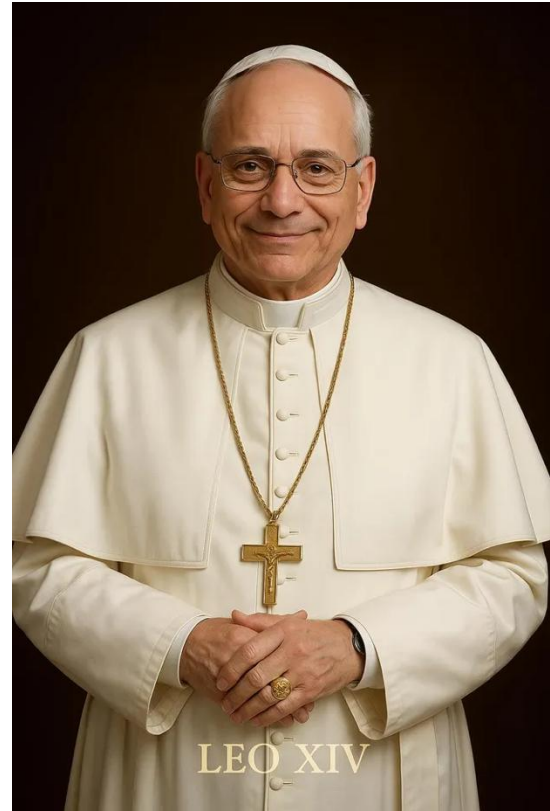
Загальна аудієнція, 26 серпня 2026 року

Нам не завжди легко зрозуміти і прийняти шляхи Божі, особливо коли вони дуже далекі від наших власних. Тоді виникає спокуса, всупереч усій логіці віри, думати, що Господь помиляється, або — що гірше — що Він не слухає нас або не цікавиться нами. Перед лицем цієї невизначеності Петро, незважаючи на свою імпульсивність, навчає нас двом важливим речам. По-перше, ніколи (...) не слід (...) припиняти діалог з Господом, а говорити з Ним з довірою і про наші труднощі у розумінні того, що Він від нас просить. По-друге, однак, ніколи не слід судити дії Бога, а радше зі смиренністю, у молитві слухати те, що Він відкриває нам через Свої дії, навіть якщо це не відповідає нашим очікуванням.

Angelus, 30 серпня 2026

Святкуючи Всесвітній день молитви за турботу про творіння, нас запрошують замислитися над даром життя і піклуватися про землю, яка його підтримує, адже це конкретні способи слави нашому Творцю. Сьогодні ми є свідками багатьох криз і величезності людських страждань. Водночас здається, що порушення гармонійного балансу творення відбувається дедалі швидше. Ці явища не є незалежними одне від одного; вони становлять один і той самий крик про зцілення і мир, що піднімається з пораненого світу... Війна залишає соціальне та екологічне спустошення, наслідки яких тривають поколіннями. Більше того, взаємодія між збройними конфліктами та деградацією довкілля часто створює порочне коло, що веде до руйнування екосистем. Це, у свою чергу, поглиблює бідність і нерівність і породжує нові соціальні напруження, які можуть сприяти спалаху подальших конфліктів. Війна є контрсвідченням Євангелія миру. Справжні інструменти для побудови миру — це правда, діалог, терпіння, доброта, справедливість, милосердя, розуміння, турбота і любов. Лише ці цінності мають силу змінювати людей, оновлювати спільноти та лікувати рани нашого світу.

Послання до XI Всесвітнього дня молитви за турботу про творіння, 1 вересня 2026 року



Ближче до життя віри

Стигматик Вальдарно, Служниця Божа Нелла Пратезі, відома як «розп'ятою жінкою Вальдарно», жила майже сім років із кровоточивими стигматами на руках, ногах і грудях. Поряд із видимими знаками Страстей Господніх, жінка мала дар містичного бачення Пресвятої Діви Марії, певних святих і її Ангела-охоронця.

Дитинство, позначене стражданнями

Існує небагато свідчень про дитинство Нелли. Вона народилася 20 вересня 1907 року в Петроньяно-ді-Поміно в муніципалітеті Руфіна (провінція Флоренція) як найстарша з дев'яти дітей Джозефа Пратезі та Чезири Моцці. Згодом доля привела її до Стагі-ді-Фаелла в долині Вальдарно (провінція Ареццо). Саме там, у скромному заміському будинку, Пратезі провела більшу частину свого життя.

У своєму щоденнику Нелла писала, що її страждання почалися ще в дитинстві. Її батько воював на війні, а мати мусила піклуватися про дітей. Протягом трьох років Пратезі відвідувала школу, якою керували релігійні сестри. Вона дуже часто згадувала, що дорогою додому разом із найкращою подругою читала Розарій і зверталася до заступництва Богородиці.

На жаль, її здоров'я поступово погіршувалося. Вона тяжко хворіла і дедалі частіше змушена була пропускати школу. У 1931 році їй зробили операцію з приводу апендициту, і вона довго лежала в лікарні. У цей час помер її улюблений батько. Її проблеми зі здоров'ям почали погіршуватися. Нелла боролася з сильним болем у спині та нирковою колікою. Вона також страждала на астму. Вона вирішила віддати свої страждання Ісусу і смиренно прийняла все, що їй запропонував Спаситель, тим самим спокутувавши гріхи світу.

Знаки страстей Господніх

Нелла також отримала багато надзвичайних знаків від Ісуса, зокрема кровоточиву стигмату. Рани на її зап'ястях і грудях викликали сильний біль, крім того, що вже відчувався від нападів астми та хворих нирок. Жінка також відчувала живу присутність Богородиці, певних святих, зокрема святого Йосипа, і її Ангела-охоронця. «Я відчувала слабкість духом, і тіло тиснуло на мене набагато важче. Я хотіла, щоб мої думки були спокійні, але не могла цього зробити. Я наполегливо звернулася до Матері Божої і заспокоїлася. Таким чином муки справді перетворилися на радість, і я погодилася віддати свої страждання як спокуту за себе і за стільки образ, скоєних проти Господа, і за повернення до Бога багатьох загублених душ», — записала вона у своєму щоденнику 4 березня 1956 року.

У вівторок і п'ятницю Нелла особливо страждала від кровоточивих ран. 30 березня 1956 року вона написала: «Весь день страждання і біль у кожній частині мого бідного тіла. Кров тече з ран. Я страждала мирно, близько до муків Ісуса.»

Інші знаки, які отримав Пратісі, — це видіння та розмови з Марією, а також дар бачити душі в чистилищі.

Італійський містик і стигматик постійно молився за інших людей, отримуючи для них благодать.

«Багато душ приходять до мене, щоб молитися за них; вони повертаються задоволені й зворушені. Матір Божа безперервно роздає благодать — достатньо просити і прийняти справжнє рішення більше не впадати в тяжкі гріхи, а виконувати волю Божу», — писала Нелла у квітні 1955 року.

Вона померла в запаху святості

23 березня 1958 року Нелла відійшла до дому Отця. Багато людей, завдяки свідченням її життя, примирилися з Богом.

"Люди, які довгі роки не ходили до церкви і навіть боролися з нею всіма засобами, довго стояли на колінах тієї ночі перед її тілом."

Нелла показала іншим, що кожне страждання, фізичне чи психологічне, справедливе чи несправедливе, є великим даром, якщо його запропонувати Ісусу з любов'ю.

Процес беатифікації Нелли Пратесі наразі триває.

На мою думку



Під час навчань над Балтійським морем з'явився літак RAF P-8 — який використовувався для полювання та боротьби з підводними човнами.

На межі: обман і моральні ставки в Балтиці

Крихкий мир, «спокій порядку», який так цінує католицьке вчення, був випробуваний у небі над балтійськими країнами минулого місяця.

Те, що сталося, було більше, ніж військовими навчаннями. Це була напружена і твереза драма, яка показала всьому світу важкі вибори за стримуванням, обманом і небезпекою жахливої війни.

Меч стримування

Люди спостерігали за найбільшим показом авіації НАТО, який коли-небудь бачив регіон. Офіційні заяви називали ці несподівані навчання, але масштаб операції, сучасне обладнання та ретельна координація між країнами вказували на щось набагато нагальніше. Це було чітке і свідоме послання Москві: не атакувати держави Альянсу.

Операція над балтійським небом тривала кілька днів. На піку 18 серпня взяли участь близько 60 літаків, серед яких:

- Десятки винищувачів п'ятого покоління F-35
- Ударні вертольоти Apache
- П'ять літаків для дозаправки
- П'ять розвідувальних літаків AWACS
- Повітряний командний центр
- Найновіший американський літак EA-37B Compass Call

Останній літак створений для електронної боротьби. Він може вимкнути зв'язок і протиповітряну оборону ворога, глушивши їхні сигнали, залишаючи його сліпим і глухим перед атакою. Такі інструменти можуть знадобитися як частина стримування — зупиняти ще більше зло демонстрацією непереборної сили — але вони нагадують нам, наскільки небезпечним моментом стоїть Європа.

Багато літаків літали з вимкненими транспондерами, що робило їх невидимими для цивільного диспетчера. Один шпигунський літак, Bombardier ARTEMIS II, обережно пролетів навколо Калінінградської області, його сенсори фактично сканували весь російський анклав. Послання було очевидним: якщо на члена НАТО нападуть, першою реакцією буде знищення цієї сильно озброєної території.

Як зазначив один військовий експерт: «Ці рухи НАТО були свідомою і показною демонстрацією сили кінетичного застосування військової сили... ми бачили, як один із цих сценаріїв тренується на практиці.»

З моральної точки зору Церква визнає, що держави мають право захищати себе.

Катехізис Католицької Церкви навчає, що «поки існує небезпека війни і немає міжнародної влади з необхідною компетентністю та повноваженнями, урядам не можна позбавляти права на законний самозахист, якщо всі мирні зусилля зазнали невдачі» (ССС 2308). Навчання НАТО можна розглядати так — серйозний і необхідний акт, щоб стримати агресора і захистити невинні нації від шкоди. Проте цей мир тримається разом на страху, і

він далеко не відповідає справжньому миру, який приходить від милосердя та справедливості.

Кинджал обману

Хоча НАТО відкрито демонструвала свою силу, Росія, здається, обрала темніший, підступний шлях. Західні розвідувальні служби повідомляють про тривожне зростання «напіввійськових» дій — кампанії саботажу та агресії, що відбувається безпосередньо за лінією відкритої війни. Це стратегія, спрямована на поширення страху та плутанини, при цьому вдаючи, що згори нічого не наказували.

Розгляньте ці нещодавні події:

<i>Дата</i>	<i>Розташування</i>	<i>Інцидент</i>	<i>Тип цілі</i>
Початок серпня	Болгарія	Вогонь і вибух на заводі з виробництва артилерійських боєприпасів.	Військове виробництво для України
Середина серпня	Поблизу Риму, Італія	Вогонь на боєприпасному заводі.	Військове виробництво
Пізній серпень	Чехія	Пожежа знищила завод з виробництва дронів і тепловізуальної оптики.	Військове виробництво для України
Пізній серпень	Естонія	Підпал на фабриці, що виробляє наземні дрони.	Військове виробництво
20 серпня	Румунія	Озброєний російський морський дрон атакував газову платформу.	Цивільна енергетична інфраструктура ЄС
30 липня	Біля Замоща, Польща	Ракетний удар навмисно спрямований у конкретну точку.	Сигнал проти заводів озброєнь

Тут ми бачимо серйозну моральну помилку. Це не дії держави у справедливій війні, а кампанія підривної діяльності, яка навмисно розмиває межу між війною і миром, між солдатом і цивільним. Вона побудована на брехні, використовуючи злочинні мережі та платних агентів для досягнення військових цілей. Вона порушує Восьму заповідь «Не свідчить неправдиво», тепер у масштабах цілих народів. Руйнуючи інфраструктуру і поширюючи хаос таємними засобами, такі дії відкидають саму основу міжнародного порядку та довіри.

Колишній президент Росії Дмитро Медведєв відкрито публікував списки «потенційних цілей», а радники Кремля говорять про «напіввійськові» відповіді. Це відкрите хвастощі прихованого зла свідчить про глибоку моральну гниль, коли правила державного управління обмінюються методами організованої злочинності.

Відчайдушна дипломатія

На тлі цієї зростаючої напруги світ спостерігав за загадковим польотом американського військового літака з Риги до Москви. На борту був Джон Реткліфф, директор Центрального розвідувального управління. Історія показує, що такі раптові, таємні візити керівників розвідки трапляються лише в моменти глибокої кризи. Вони часто є останньою, відчайдушною спробою зупинити катастрофу.

Остання така зустріч відбулася восени 2021 року, коли ЦРУ попередило Москву про заплановане вторгнення в Україну. Попередження було проігноровано. Тепер, коли розвідка натякала, що Росія може розглядати все — від масштабної кібератаки до обмеженого вторгнення в країну НАТО, ставки ще вищі. Як сказав один колишній

чиновник, послання, ймовірно, було прямим: «Ми знаємо, про що ви думаєте, і краще вам цього не робити.»

Це принцип «останньої надії» — ключова частина навчання Справедливої війни — але реалізований не на полі бою, а в тихих коридорах влади. Це момент великої моральної ваги, коли пряме звернення до совісті та здорового глузду лідера, який намагається повернути світ з краю. Важке питання, що залишається, — чи прислухається Володимир Путін, який раніше ігнорував попередження, цього разу.

Заклик до пильності та молитви

Великі маневри західних літаків і таємна дипломатія в Москві — це інструменти занепаłego світу — необхідних, але недосконалих способів стримувати хвилю агресії. Ми повинні сподіватися, що ці зусилля стримування та дипломатії будуть успішними, але наша найглибша надія не може покладатися на військову техніку чи таємні зустрічі.

Як католики, ми покликані до вищої пильності. Ми повинні бачити ці потрясіння такими, якими вони є насправді: зовнішні ознаки духовної боротьби між порядком і хаосом, істиною і брехнею, життям і смертю. Катехизм нагадує нам: «Через зло і несправедливість, які приносить уся війна, ми повинні робити все розумно можливе, щоб уникнути її» (ССС 2327).

Це час для щирої молитви. Помолімося за лідерів усіх народів, щоб їм дали мудрість і розсудливість, обираючи діалог замість руйнування. Помолімося за народи України, Польщі, Румунії та балтійських країн, які живуть у тіні цієї загрози. І помолімося за зміну серця тих, хто обирає насильство і обман як інструменти політики.

У ці небезпечні часи звернемося до Пресвятої Діви, Цариці Миру, і попросимо її молитов, щоб захистити світ від лиха війни і вести всіх людей до істинного і тривалого миру, який існує лише в її Сині, Ісусі Христі.

Тоні Вуд

Молитва



Будь ласка, пам'ятайте молитися за тих, хто хворий, потребує допомоги або просив наші молитви: Річард Фокс, Сесіл Фінн, Ендрю Маклафлін, Клер Віггінс, Рассел Керролл, Люсі Каннінгем, Ліліан Кокс, Сара Кармайл і Долін Дернін.

Будь ласка, пам'ятайте у своїх молитвах Дениса Міна (2019), Гордона Кларка (1998) **та всіх, чиї ювілеї припадають на цей час.**

Новини та події

Приєднуйтеся до нас на чай і каву в залі після недільної меси. Ми щиро вітаємо гостей і будемо раді поділитися з вами нашою гостинністю. Сподіваємося побачити вас там!

Отець Тоні буде відсутній 7-8 вересня на засідання деканату в Бродіку, а з 15 по 17 вересня — на Зібранні духовенства в Обані.



campbeltown@rcdai.org.uk



www.stkierancampbeltown.org



<https://www.facebook.com/campbeltownrcchurch/>

парафія Королівської дієцезії Аргайла та островів; Благодійний траст, зареєстрована шотландська благодійна організація, SC002876
Парафіяльний настоятель: отець А. Вуд, церква Святого Кірана, Кемпбелтаун; Тел. 01586 552160